



**Les Flevrs Des Vies Des Saincts Et Des Festes De Tovte  
L'Annee, Svivant L'Vsage Dv Calendrier Romain Reforme**

Augmentees des Saincts & Bien-heureux Peres lesuites, de Saint Charles Borromee, & de Saincte Françoise ; Auec le Mertyrologe Romain, pour tous les iours de l'Annee ...

**Ribadeneyra, Pedro de  
Paris, 1631**

II La Purification de nostre Dame, & de la Presentation de son precieux Fils au Temple.

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-75749](#)

<sup>1.</sup> donner la charge par les mains duquel leurs aumônes furent fidèlement distribuées aux pauvres. Le Saint par un exces de charité se soumit de prendre le soin de ramasser les pauvres, de les nourrir & substanter, à cet effet il prépara treize cens lieux, & reçut tous les pauvres qui se présentèrent, traitant les malades, habillant ceux qui estoient nuds, & nourrissant les famelz, pendant que la sterilité dura: & quand le mal eut cessé il se retira en son particulier. Estant donc comblé de mérite, il sçeut que nostre Seigneur le vouloit appeler de cet exil à la beatitude éternelle: lors il escrivit ceste exhortation pleine de saintes instructions, qu'on appella le testament de saint Ephren, à cause qu'il l'escrivit à l'heure de sa mort, il ordonna tres-expressément (ainsi que nous avons dit) qu'on ne parast son cercueil d'un drap précieux, & en cas qu'on luy en eust préparé, qu'il fût vendu & l'argent baillé aux pauvres.

Vn grand Seigneur pour la deuotion qu'il portoit au Saint en bailla vn pour l'envelopper, estimant que Dieu auroit plus agreable qu'il seruist à cela qu'aux pauvres, & à ceste occasio n'auoit pas suivi la volonté de saint Ephren: il fut soudain possédé du diable qui le tourmenta & inquieta jusqu'à ce qu'il eut reconnu sa faute, laquelle il adouia aux pieds du S. & luy en demanda pardon. Alors Ephren estendit les mains sur luy & le deliura, l'aduertissant d'accomplir ce qu'il auoit promis. Il defendit qu'on l'enterrast dans vn tombeau, ny en l'Eglise, ains au cimetiere commun avec les autres pauvres pelerins: puis exhortant l'afflîtance à l'amour & crainte de nostre Seigneur Iesu-Christ, & à suire la vertu, il rédit l'esprit à nostre Seigneur. Il mourut sous l'Empire de Valens, l'an de Iesu-Christ, selon Baronius 378. Le Martyrologe Romain en fait mention le premier de Fevrier, & les Grecs en leur Menologe le huitième de Janvier.

C'estoit vn homme admirable & diuin, illuminé de Dieu, qui a été grandement loué & estimé de toute l'antiquité, saint Gregoire de Nyse qui a écrit sa vie, le compare à Abel, à Noé, à Abraham, à Moysé, à Samuel, & aux autres Prophètes & Saints du vieil Testament. Saint Basile l'allegue & dit de luy qu'il estoit autant esloigné de la sagesse du monde, comme il estoit près de la science céleste. Saint Jean Chrysostome l'appelle le grand Ephren, consolateur des afflîgés. Theodore dit que c'estoit vn homme admirable: Saint Hierosime dit qu'il a écrit plusieurs livres en l'angue Syriaque, & qu'il estoit en telle réputation, qu'en d'aucunes Eglises apres la sainte Escripture, on lisoit ses œuvres. Metaphraste, Sozomene, Nicephore, Calixte, & les autres Autheurs de l'Histoire Ecclesiastique, comme saint Athanase, Synaxe, Focion Patriarche, Gregoire Cedren, Theodore, Prodomus parlent de saint Ephren, comme d'un personnage rare, excellent & diuin. Ses œuvres sont fort spirituelles, esquelles, comme dans vn beau miroir, on void reluire le grand Esprit d'Ephren, l'éloquence singulière, les hauts preceptes, & sur tout vn esprit celeste, souverain,

suaue, efficace, doux & feruent dont Dieu l'auoit donné. Les Saincts de son temps admirerent tellement ses œuvres, principalement les Grecs, qu'ils les translaterent de la langue Syriaque en leur idiome, si bien que par la bonté diuine, elles sont parvenues jusques à nostre temps par le soin du Docteur Gerard Vossius, qui les a recueillies & traduites de Grec en Latin, avec ses doctes remarques & Annotations.

Saint Ignace Euesque ayant gouverné l'Eglise d'Antioche apres saint Pierre & Euode, fut durant la persécution de Trajan, mené prisonnier à Rome, où il reçut sentence d'être exposé aux bestes, & apres avoir enduré divers tourments, fut mis devant les lions, esquels il auoit désiré, & par les dents desquels il fut massacré, pour être fait sacrifice agréable à Dieu. A Smyrne Saint Pion martyr, lequel durant la persécution de Marc Aurele, Antonin, & Luce Vere, ayant escrit plusieurs apologies & défenses pour la Foy Catholique, endura beaucoup en prison dans laquelle par ses exhortations il encouragea plusieurs Chrestiens à souffrir le martyre, fut en diverses façons affligé, transpercé de clous, & couché sur un grand brasier, où il rendit l'ame à Dieu avec autres quinze, qui ayans couru la même fortune, parvinrent à la même gloire. A Rauenne deceda Sainte Senere Euesque & Confesseur, lequel pour sa sainteté fut eslau par le signe d'une colombe qui apparut. A Troyes en Champagne Saint Paul Euesque, la vie duquel fut pleine de verus, & sa mort rendue precieuse pour les miracles qui s'en sont ensuisis. A Edesse ville de Syrie deceda Saint Ephrem Diacre, homme de singulière sainteté & doctrine, lequel apres avoir beaucoup travaillé pour la Foy de nostre Sauveur, mourut sous l'Empereur Valens. En Escosse Sainte Brigitte vierge, laquelle ayant pour preuve de sa virginité touché le bois de l'Auré, le fit soudain renardir.

LA FESTE DE LA PURIFICATION  
de la Vierge Marie nostre Dame, & de la  
Presentation de son precieux Fils  
au Temple.



E quarantesme iour apres la Naissance de nostre Seigneur Iesu-Christ, qui s'accomplit le deuxiesme de Fevrier, la sainte Eglise celebre la feste de sa Presentation au Temple, que nous disons aussi la Purification de Nostre Dame la Chandeleur, & les Anciens l'appellent la feste de S. Simeon le Juste, & d'Anne la Prophetesse, & par un autre nom en Latin *Occurus*, qui signifie rencontre, reception, comme celle qui se fait à ceux qui viennent de loin, & que pour leur faire honneur, on va au devant d'eux pour les recevoir, & dire qu'ils sont les bien venus. Mais laissans les autres noms parlons de la Presentation du Fils au Temple, & de la Purification de la tres-sainte Mere. Afin d'entendre les mystères qui sont contenus en l'un & en l'autre, il faut presupposer deux loix que Dieu commanda au peuple d'Israël de garder: lesquelles Iesu-Christ & sa tres-pure Mere vindrent accomplir en ce iour, se soumettant volontairement pour nous servir d'exemple, aux loix qui ne les obligoient aucunement. La première Loi estoit des aisnez, que nostre Seigneur commandoit qu'on luy offrist le premier

enfant qui sortiroit du mariage: ce qui se pratiquoit mesme de la premiere portee des animaux,  
 & que si l'ainé des hommes n'estoit point de la tribu de Leui, apres qu'il auroit esté presenté au Temple, & offert à Dieu, qu'on le rachepta pour cinq sicles, monnoye qui valoit en ce temps là vingt sols, & que le premier fruit des animaux fust tué par le Prestre, & offert à Dieu. Ceste loy fut establee de Dieu, afin que les Iuifs se souvinssent de ceste merveilleuse entreprise que Dieu auoit executée, quand pour les deliurer de la servitude & captiuité d'Egypte, il tua dvn bras fort tous les premiers nays des Egyptiens, & remplit toute leur terre de si hauts cris & estonnemens, que les Egyptiens pressoient les Hebreux de sortir hors de leur pays, & de les laisser, ne s'estimans pas assurez tandis qu'ils y sejourndient, & pensoient à toute heure estre perdus. Et comme Dieu est liberal à nous fauoriser, il est aussi jaloux de son honneur, & veut que nous luy en fachions gré, & le seruions. En memoire donc dvn si signalé bien-fait, il voulut qu'on luy offrit tous les premiers nays, pour donner aussi à entendre aux peres que les enfans ne sont pas tant à eux qu'à Dieu qui les leur donne & crée l'ame de rien, forme & organise le corps dans le ventre de la femme, & les produit au iour pour estre esleuez à son seruice, comme chose sienne, & où il a plus de part que les peres, afin que s'ils n'ont point d'enfans, ils ne s'affligen & attristent par trop iusques à entrer en mauvais mesnage les vns contre les autres, ains qu'ils fachent que si Dieu ne leur en donne, que tous les remedes humains n'y peuvent rien, & que souvent il les refuse, ou bien les oste avec vne grande pieté & misericorde. L'autre loy commande que la femme qui aura vn enfant du fait dvn homme, demeure quarante iours rejetée pour se purifier, au bout desquels elle offrira vn Agneau dvn an, & vn pigeonneau, ou vne tourterelle: que si elle n'a pas le moyen d'offrir vn Agneau, qu'elle offre deux tourterelles, ou deux pigeonneaux: si elle accouche d'une fille, qu'elle soit rejetée quatre-vingt iours. L'Evangliste saint Luc fait mention de ces deux Loix, & d'autant qu'en la premiere il n'y a point de iour certain pour le presenter au Temple, & l'offrir à Dieu: & en la seconde le temps d'interdiction à la mere est de quarante iours, les Hebreux prenoient ce iour là pour satisfaire à lvn & à l'autre. Il est certain que le bien-heureux enfant Iesus, & sa glorieuse Mere, n'estoient pas obligés à ces deux Loix parce que le Fils, estoit Dieu, Legislateur, & Seigneur de la Loy: & la Mere estoit Mere de Dieu, Royne & Princesse de toute chose créée. Outre que par le texte des mesmes Loix, ils demeuroient exempts & exceptez de ceste obligation. Car la Loy des aïnés disoit, que le premier qui ourriroit le chemin pour sortir des entrailles de sa mere, fut offert à nostre Seigneur: & Iesus-Christ sortit par ceste porte Orientale de la Vierge, prophetisée par Ezechiel, qui demeura close & scellée: Et la seconde loy n'obligeoit que la femme qui conceuoit

par voie ordinaire: Or la Vierge tres-sacrée conteut le Verbe Eternel, & la Lumière du saint Esprit sans detriment de sa pureté celeste. La Purification des accouchées estoit pour les nettoyer des immondices du part; mais celle qui demeura plus pure que le Soleil, plus belle que l'œillet & la rose, n'estoit pas obligée à cela. Car comment peut la pureté se purifier, la lumiere s'eflaircir, la candeur se blanchir, & la beauté s'embellir? Pour ceste cause l'Evangliste sacré, disant que les iours de sa purgations s'accomplirent, il adoucit diuinement ces paroles, Selon la Loy de Moïse, pour donner à entendre que ceste Purification estoit selon la Loy, & non pas selon la Vierge: car au regard d'elle, ce iour ne pouuoit arriver, d'autant qu'elle estoit la mesme pureté, plus nette & reluysante que le Soleil. Neantmoins il fut à propos que l'enfant Iesus gardast la Loy qui ne l'obligeoit point & que la Mere se conformast à son Fils pour nostre remedé & exemple. Ils n'avoient point besoin, quant à eux, de garder la Loy: mais il nous estoit fort expedient qu'ils la gardassent, afin que nous apprissons de tels maîtres à obeir à Dieu; que tout nostre mal est la liberté, le déreiglement & desobeyssance, qui a été la porte par laquelle nostre perdition est entrée au monde, & cest Ocean d'infortunes & de misères, duquel nous sommes englouris & submergez. Et nostre Seigneur estant venu comme vn fourraine Medecin pour nous guarir de nos maux & douleurs, il s'assujettit volontairement à la Loy sans y estre obligé, afin que le malade luy obeyt, & satisfist à son obligation avec moins de reugnance & degoust: & que considerant la liberalité de Dieu enuers nous, lequel ne met poës ny mesure en ce qu'il fait & souffre pour nostre salut, nous ne ressentrons & estroissions nos coeurs à le seruir, ayas la main fermée en luy donnant, & ouverte pour recevoir de luy: à la façon de quelques auares chiches & mesquins, qui regrettent avec Dieu, & examinent de fort près ce à quoy leur Loy les oblige précisement, sans vouloir franchir les bornes & limites des diuins preceptes, se contantans d'éviter l'enfer. Et ne regardent pas que devant ceste souveraine & divine lumiere, toute clarté n'est que tenebres, & toute sainteté conferée avec ceste pureté n'est qu'ordure: & que celuy qui sera plus franc enuers Dieu, il le trouua plus liberal, & bienfaiteur en son endroit. Car il est si libre, qu'il ne veut iamais rien devoir à personne, ains que tous luy doivent, & que ses mesmes dons soient nos merites, pour les recompenser d'une glorieuse couronne de la felicité éternelle. Nostre Seigneur & sa tres-douce Mere, ont aussi voulu nous apprendre à faire nos œuvres en sorte qu'elles soient, non seulement nettes devant Dieu, mais aussi loyables en la presence des hommes: & quand nous donnons vn legitime sujet au prochain de murmurer, nous ne nous contentons pas du simple tesmoignage de nostre conscience: d'autant que Dieu n'elme nous commande d'auoir soin de ne point faire parler de nous: & la conscience n'est pas pure quand elle n'est

pas conforme au commandement de Dieu. Quand les Publicains demanderent à Jésus-Christ le tribut de César, il s'enquit à saint Pierre : *Qui est ce qui le doit, les enfans, ou les vassaux ? Puis il ajouta : Neantmoins pour ne les scandaliser, & leur donner sujet de dire que je me rebelle contre César, va, Pierre prends un poisson, & paye.* De mesme aujour d'hui de peur qu'on ne dic que Jésus-Christ ne garde pas la Loy, qu'il est contraint à Moïse, & que la Mere apres avoir accouché, ne se purifie pas, il voulut estre presenté, & elle purifiée, pour éviter le scandale, & nous montrer l'exemple de prendre garde comment nous vivons, & d'oster les iustes occasions de murmurer. Comme semblablement pour aveugler le diable, & le rendre perplex & confus : car tout ainsi que nostre Seigneur voulut que la Vierge fust mariée, afin que le diable (sans parler des autres raisons) demeurast toujours comme entre deux eaux, & ne peut comprendre que cét enfant fust Fils de Dieu. (comme dit saint Ignace) De mesme nostre Seigneur ordonna que ceste tres-pure fille, qui estoit immaculée, & plus nette que les Anges, s'affrictist à la Loy de la Purification, comme si elle l'eust recherchée en ayant besoin, afin que le diable qui est orgueilleux fust aveuglé de ceste lumiere, & exemple d'une si rare & profonde humilité.

Outre toutes ces raisons, il y en a vne autre fort importante, pour la doctrine & reformation de nostre vie, qui est que le Pere Eternel nous a donné son Fils unique, & avec luy tout ce qu'il nous peut donner, voulant que sa Mere qu'il avoit engendré en la terre sans Pere, le luy présentait aujour d'hui au milieu du Temple, & le luy offrit pour tous les pechez du monde, & nous encourageast par ceste diuine offrande à luy offrir aussi chacun de nous pour sa part, & y iointrenostre cœur, & son aîné, avec le premier iugement de la Vierge, & faire parfaitement ce que la Loy des aînés nous represente en nombre & en figure. Le fils aîné, le Dauphin du Royaume, & des grandes & illustres maisons est fort estimé : c'est le pémier sur lequel on iette les yeux, & l'aîné de l'homme raisonnable, qui a entendement & volonté, & se gouerne par raison & par amour, c'est le pémier iugement qu'il a, duquel dépendent tous les autres iugemens de l'homme, & ce pémier & principal amour, qui est comme la reigle & la source de tous les autres amours. C'est ce iugement & ce pémier amour que nostre Seigneur commandé que nous luy presentions, & luy offrions comme chose siennne. Ce que l'homme pense qui se peut rendre bienheureux s'il l'obtient, & mal-heureux s'il le perd : ce qu'il embrasse dvn plus estroit amour, qu'il desire & procure avec vne plus grande sollicitude, comme chose qui est attachée à ses entrailles : ce qui comme l'huile nage sur toutes les autres liqueurs, & qui se rencontrant avec quelque autre chose, que ce soit, la passe, & tient au dessous de soy, celuy-là est l'amour, & le pémier iugement de Dieu nous demande : de facon qu'encore que nous luy donnions tout le reste, il n'en fait cas, & n'est rien devant luy : de mesme que si

2.

Dieu nous donnoit tout ce qu'il y a au Ciel & en la terre, & qu'il ne se donnast point à nous, cela ne nous serueroit aucunement, pour avoir vn heureux & assuré contentement. L'homme aime le bien, & il aime son fils : mais quand l'amour du bien se rencontre avec celuy du fils qui est malade, ou en peril, on despense le bien de peur que le fils ne meure. C'est cét amour que nostre Seigneur nous demande aujour d'hui, c'est l'aîné que nous luy deuons offrir, & qu'il n'y ait chose en nostre opinion qui s'egale à Dieu, ny de laquelle on face cas non plus que d'un peu de bouë, en comparaison de ce tres-rich & inestimable tresor, pour la conseruation duquel nous perdons nos biens l'honneur, les femmes, enfans, & la vie, s'il est besoin.

Et c'est bien la raison, puisque Dieu nous a donné à Jésus-Christ, qui est le premier nay de toutes les creatures, par les mains de la Vierge, afin qu'elle nous l'offrist aujour d'hui : que nous autres en recompense donnions à sa Majesté diuine nostre iugement & nostre amour, lequel ores qu'il soit de soy vil & foible, neantmoins à cause que c'est nostre aîné, & qu'il est accompagné des merites de ce Seigneur, ce luy sera vn sacrifice plus agreable que celuy des aînés de l'ancienne Loy, laquelle sous cette ombre & figure, nous representoit ceste offrande spirituelle & nous enseignoit à tuer & sacrifier les premières portées des animaux, à scauoir les passions qui naissent de nostre sensualité, & de la partie inferieure de nostre ame, comme d'une brute & sans raison, comme aussi la Loy de la Purification des accouchées, nous apprend le soin que nous deuons auoir de la Purification interieure. La femme qui enfante maintenant, ne demeure pas interdite plusieurs iours d'entrer en l'Eglise, parce que ceste Loy ceremonieuse est abolie, elle y peut entrer quand elle se portera bien : mais est obligée de purifier son ame, & reprimer ses plaisirs charnels, offrant à Dieu le gemissement & la chastereté de la tourterelle, & la simplicité de la colombe qui est ce que Dieu vouloit faire entendre par ceste offrande.

Voya vne partie des raisons qu'amenent les Saincts, pour declarer combien il estoit conuenable que le tres-doux Jésus gardast la loy des aînés, & la tres-sacrée Vierge sa Mere, celle de la Purification, sans y estre autrement obligée. La Vierge entra au Temple avec saint Joseph, portant entre ses bras ce tresor celeste, toute la richesse & bon-heur du monde, & se prosternant en la presence diuine, elle leua ses yeux & son cœur à Dieu, & luy dit de la plus grande humilité que iamais simple creature luy ait parlé : O Pere Eternel, Seigneur & Createur du monde, voicy vostre Fils unique & bien aimé que vous avez voulu par vne si grande charité, qu'il fust aussi mon fils, afin que prenant chair humaine, & venat au monde en forme d'un homme mortel, il rachetaist le genre humain : voicy que ie vous l'apporte, ie le vous offre & presente, afin Seigneur, que vous disposiez de luy & de moy selon vostre sainte volonté. Ayant dict cela, elle bailla les cinq

2.  
Fev.

sicles que la Loy commandoit, & avec iceux rachepta son precieux Fils, & redima le Redempteur du monde, & celuy qui estoit le tres-parfait Redempteur voulut estre redime & rachepte de cinq sicles: & celuy qui avec cinq playes, deuoit rachepter tous les enfans d'Adam. La Vierge offrit aussi vne paire de tourterelles, ou pigeonneaux pour accomplir la Loy de la Purification; elle n'offrit point d'Agneau figuratif, soit parce qu'elle offrit le vray innocent Agneau, qui efface tous les pechez du monde, soit parce qu'elle estoit pauure, & amie de la pauurete, comme l'estoit son Fils tres-benist, lequel estant Roy de gloire, auoit pris l'habit & la figure de pauure, pour nous enrichir, il estoit bien raisonnable qu'il parust ce qu'il vouloit estre, pour reprimer nostre orgueil & presomption par este humilité, qui estans pauures, voulons paroistre riches, & estans pecheurs, voulons qu'on nous estime saintes & innocens. Le texte dit en outre, qu'en ce temps il y auoit vn homme en Hierusalem, nommé Simeon, lequel estoit iuste & craignant Dieu, qui esperoit la consolation du peuple d'Israël, & le saint Esprit habitoit en lui, lequel lui auoit revelé qu'auant que de mourir il verroit le Messie, & le Christ du Seigneur, lequel poussé du saint Esprit, s'en vint au Temple pour voir le Redempteur du monde, & ses desirs accomplis, par la promesse que Dieu lui auoit faite. Il dit que Simeon estoit vn homme iuste, parce qu'il aspiroit aux choses du Ciel, & cognoscoit l'excellence & la dignité de l'homme, laquelle il taschoit de conseruer par ses bonnes œuures: d'autant que ceux qui s'abandonnent aux appetits charnels, & dérogent à la noblesse en laquelle Dieu les a creez, se doiment plustost appeller bestes qu'hommes. C' estoit vn homme iuste envers le prochain, & qui craignoit grandement Dieu, & sa iustice & sainteté estoit bien aisée à voir, puis qu'il auoit vne telle soif du bien commun, vn si ardant désir de la consolation de tout le peuple, laquelle consistoit à cognosce, embrasser & seruir à son reparateur, libératiceur & glorificateur. C'est pourquoi il estoit la demeure & le Temple du S. Esprit qui habitoit en lui, & le possedoit, & le sacré Historiographe adiouste comme vne chose rare, nouvelle & merveilleuse: *Et voicy qu'il y auoit vn homme en Hierusalem, qui estoit la ville capitale du Royaume, & en ce temps-là fort remplie de vices & de pechez, laquelle auoit vn Roy tyran, des Conseillers flatteurs, le souuerain sacerdoce vernal, les Scribes & Pharisiens ambitieux, le peuple charnel, & toute la Republique infectée depuis les pieds iusques à la teste, qui est vne grande louange de saint Simeon. Car comme c'est vne chose fort blasnable d'estre meschant parmy les bons: de mesme c'est vne merveille d'estre bon au milieu des meschans.* Nicephore Calixte escrivit de ce Simeon, outre la tres-grande sainteté, qu'il estoit aussi tres-sage, & que lisant ces paroles d'Isaye: *Voicy qu'une Vierge conceura & enfantera un Fils,* il fut fort douteux & confus, pensant comment se pourroit faire qu'une fille enfantaist, & qu'apres auoir enfanté, elle demeurast Vierge, &

que nostre Seigneur luy reuela qu'il verroit des propres yeux auant son decez ce nouveau miracle: cette Vierge, de laquelle Isaye auoit prophétisé, le Fils qu'elle auroit enfanté, & que le vieillard se repaissoit de este promesse de Dieu, demeurant ioyeux en vie, iusqu'à ce qu'à l'instinct de l'arriuée de Iesus-Christ, le saint Esprit l'incita d'aller au Temple, luy assurant qu'il y trouveroit ce que Dieu luy auoit promis, & qu'il desiroit si ardemment. Simeon vint tout chargé d'ans, & consommé de desirs, il vint comme le cerf parcouru, bleslé & alteré, pour se rafraischir en este fontaine de vie, & avec le mesme esprit qui le conduisoit: il vit dans le Temple mort, le Temple vivant, dans le corporel le spirituel, & es bras de la Vierge le Fils tres-pur qu'elle auoit engendré: il vid le Thresor du monde, l'Herrier des siecles, l'Aisné de Dieu, le bon-heur des creatures, & le remede de tout le genre humain: car estant avec este anxiété, & chaud desir de le voir, regardant attentivement les autres femmes qui entroient au Temple pour se purifier avec leurs enfans, il apperçut autour de la tres-sacree Vierge, & de cest Agneau de Dieu, qu'elle portoit à son col vne lumiere d'une immense clarté; & il reconnoit aussi rost que c'estoit là son bien & son tresor, la lumiere de ses yeux & le repos de son cœur, comme le rapporte Timothee Prestre de Hierusalem, & s'approchant avec vne ioye & humilité incroyable, il se prosterna & adora l'Enfant, suppliant la Mere de le lui laisser prendre entre ses bras: & lors qu'il le tint, il chata comme vn Cigne diuin, ce beau Cantique: *Vous laissez maintenant, Seigneur, aller vostre serviteur en paix, selon la promesse de vostre parole; pour ce que mes yeux ont desja veu vostre salutaire, lequel vous avez préparé devant la face de tous les peuples, pour servir de lumiere aux Gentils; & estre la gloire de vostre peuple d'Israël. Seigneur, vous avez accompli vostre promesse, l'ay veu ce que vous m'avez dit, il est maintenant temps que vous me tiriez de la penible prison de ce corps, & que vous me deliuriez de l'angoisseuse & perilleuse guerre de este vie, recevant mon esprit en paix, puis que l'ay veu la vraye Paix, & le Pacificateur du monde: l'ay veu le Sauveur qui luy doit donner le salut & la vie, illuminant les Gentils qui sont en l'ombre de la mort, & glorifiant vostre peuple, qui est maintenant opprimé & abbatu. Je n'ay plus rien à voir, à désirer, ny espérer, ainsi il faut que je ferme les yeux qui ont veu la lumiere du Ciel: je ne craindray plus la mort, puis que l'ay tenu la vie entre mes bras. En apres comme Prestre (dont l'office est de benir au Temple) il leur donna sa benediction: & se tournant vers la Vierge sacree, il luy dit des paroles qui l'esmeurent, & l'attendirent fort: *Regardez bien (dit-il) que cet Enfant est iez mis pour la chute & élevement de plusieurs en Israël, & pour une marque que le monde contredira: & vostre ame sera transpercée d'un cousteau afin que les penées de plusieurs soient decouvertes.* Par lesquels propos le saint Vieillard prophétisa à la Vierge, encore que ce precieux Enfant fuit le vray Sauveur du monde, & fuit veuu pour dō-*

ner

ner le salut, & pour illuminer, comme vn autre Soleil de justice, les yeux de tous ceux qui les voudroient ouvrir pour le regarder, & iostyr de sa clarité: neantmoins qu'il s'en troueroit plusieurs si mescoignoissans qui les fermeroient, & s'aveugleroient par cette mesme lumiere, & conuertiroyent leur salut en poison: qu'à ceux-là il seroit occasion de ruyne & destruction, noti par sa faute, ainsi par la leur, ny plus ny moins que celuy qui pouvant passer la riuiere par dessus vn beau & large pont, se precipite au plus profond & rapide courant pour se perdre à credit. Le venerable vieillard adousta que Iesus-Christ seroit comme vn blanc, contre lequel tous les ennemis de la lumiere deuoient pointer leurs machines, darder tous leurs traits & pointes aiguës de contradiction, le persecutant en sa propre personne, & en ses membres: finalement, qu'il mourroit par les mains en la Croix, & que l'ame de la Vierge seroit outrée d'un si pointu & penetrant cousteau de douleur, que si elle n'estoit confortée de la grace diuine, sans doute elle mourroit d'ennuy: nous declarant par ces paroles, combien le chant de ce glaive qui transperça le cœur de la Vierge estoit acré, lors qu'elle regarda la vie du monde attachée à vn bois, & que les peines & tourments furent plus atroces & excessifs, que ceux de tous les Martyrs, & qu'on peut justement dire Martyre, & plus que Martyre, celle qui auoit désir de mourir pour Iesus-Christ, & avec lui, & en ce qu'elle s'offrit lors de sa Passion pour l'amour de lui, elle surpassoit tous les Martyrs ensemble.

Neantmoins, afin que tous les estats & tous les ages rendissent témoignage à la louange de noltre Seigneur, vne sainte veufue aagée de 84. ans, ne faillit pas à se trouver lors au Temple, auquel elle seruoit de iour & de nuit nostre Seigneur, mattant son corps de ieusnes, & recreant son ame d'oraisons: elle se trouua à la feste & assista à la procession tres-solemnelle qui se fit lors en ce lieu sacré, à laquelle vindrent les Anges, qui inuisiblement accompagoient leur Roy & Seigneur, avec quelques Prestres & Ministres du Temple, & autres fidelles du peuple qui se trouerent là: & la tres-sacrée Vierge Nostre Dame avec saint Joseph son Espoux, & Anne la Prophetesse, & au milieu d'eux tous, le saint vieillard Simeon portoit entre ses bras ce pain de vie, & diuin reliquaire. La sainte Eglise nous represente ce mystère tous les ans en la procession qu'elle fait aujourd'huy avec les cierges benits & allumez, qui est vne tres-ancienne ceremonie, & de grande deuotion, instituée par l'organe du saint Esprit, pour nous enseigner à prédire Iesus-Christ & le porter en nos mains, comme la lumiere du monde, & vn flambeau allumé, le suppliant d'allumer & enflammer nos coeurs de son amour diuin, & afin que nous sachions que tout ainsi que les abeilles ont sans aucune corruption, faire la cire des chandelles que nous portons es mains, de mesme la tres-sacrée Vierge, sans aucun décher de sa pureté virginal, nous a donné la chair de son Fils tres-benit, en laquelle comme

en vne cire blanche & molle, furent empreints les tourments & douleurs de la tres-sacrée Passion. Il y eut d'autres causes de l'institution de la procession quel l'Eglise fait ce iour d'huy, lesquelles sont rapportées par les Autheurs de l'office Ecclesiastique, & par le Pere Canise, ou ceux qui en auront envie les pourront voir. Saint Epiphane dit que saint Simeon mourut fort vieil, neantmoins que les autres Prestres luy denierent le droit & honneur de la sepulture; ce qui peut estre, à cause de l'horreur qu'ils luy portoient d'avoir adoré & annoncé Iesus-Christ. L'Eglise celebre sa feste le huitiesme Octobre, & celle d'Anne la Prophetesse le premier iour de septembre.

*La Purification de la tres-sainte & tres-glorieuse Mere de Dieu, feste que les Grecs appellent Hypapanie, qui signifie rencontre. A Rome sur le grand chemin du Sel Saint Apronian estam concierge, encore Gentil, & tirant de prison saint Sisinie, pour l'aller presenter à Laodice gouverneur, entendit une voix du Ciel, laquelle disoit, Venez benis & bien-aymés de mon Pere, recevez le Royaume, qui vous a esté préparé dès la creation du monde, se fit Chrestien, fut baptisé, & persista à confesser la Foy Catholique, fut condamné d'avoir la teste tranchée, qui fut le comble de son martyre. Au mesme lieu endurèrent les Saints martyrs Fortunat, Felician, Ferme, & Candide. A Cesareé ville de Palestine mourut Saint Cornille Centenier, baptesé & sacré Evesque dudit lieu par Saint Pierre Apôstre. A Orleans Saint Floscule Evesque. A Cantorbie en Angleterre Saint Laurens Evesque, qui succeda audit Stege à Saint Augustin, & convertit le Roy à la Foy de Iesus-Christ.*

#### LA VIE DE SAINCT BLAISE, Evesque & Martyr.

**B**A vie de saint Blaife Evesque & Martyr, tirée de Simeon Metaphraste, est telle. Saint Blaife se trouua dés son enfance d'un bon naturel, modeste en sa ieu-nesse, & qui craignoit touzours Dieu. Tout le peuple le prit en grande affection, à cause de ses vertus, & le firent Evesque de la ville de Sebaste, qui est en la Prouince d'Armenie. Depuis par inspiration diuine, il se retira en vne mōtagne nommée Argée, & vescut quelque temps en vne cauerne, en laquelle les bestes sauages des enuirs venoient tous les iours pour faire honneur au Saint, & estre guaties de lui, & recevoir sa benedictio: que si elles venoient d'autre, lors qu'il estoit en oraiso, elles ne le destournoient ny interrompoient aucunement, ainsi elles attendoient qu'il eustacheué, & ne s'en retournoient point qu'elles n'eussent eu sa benedictio: pour montrer cōbien nostre Seigneur honore ses Saints, & que toutes les creatures luy obeissent, & qu'on voye aussi l'excellence & l'empire qu'eurent nos premiers Peres sur toutes les bestes, pendant la riche condition de leur innocence, Saint Blaife trouua des delices dans la cauerne, de l'obeissance des bestes, de la seureté des monstres, de l'abondance des deserts, & du plaisir en la solitude. Vn